FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 161 Hnu. 19

CINQUIÈME DU CAN

Province Que. District No. 161 Huntington S. District No. 19 {Enumeration District / District du recenseur} No. 4 {in / dans} Paroisse de St Anicet {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 6

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Eugène Latulipe {Enumerator. / Recenseur.} Juin 7 et 8

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFI... / INFIRMITÉ...
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish, street and house number, if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if foreign born. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where person is employed, as "on farm," "in mine," "in factory," "in foundry shop," "in saw mill," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme suit: "sur ferme," "dans mine," "dans manufacture," "dans fonderie," "dans scierie," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employé en 1910 à l'emploi autre que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi autre que l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi supplémentaire ou de l'emploi autre que principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents. / Taux d'argent par heure lorsque employé par heure—Cents.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance pour un an.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons attending College, University or Night School. / Coût de l'éducation en 1910 pour les personnes fréquentant le Collège, l'Université ou l'École du soir.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
43	45	Castagner Julien	St Anicet Que	M	Chef	M	Janv	1879	32	Que			Français	Canadien	Cath R	Journalier		1-9 00	Mois	Emb		Travail à l'usine	20		60		80						On Ont	Fr & A			
		" Mina	"	F	Epouse	M	Fev	1878	33	Que			Français	Canadien	Cath R	Domestique		0-0 00															On Ont	Fr			
		" Stephanie	"	F	Fille	C	Jan	1898	13	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0 00															On Ont	Fr			
		" Delphine	"	F	Fille	C	Avril	1899	11	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0 00															On Ont	Fr			
		" Marie	"	F	Fille	C	Fev	1901	9	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0 00															On Ont	Fr			
		" Julien	"	M	Fils	C	Juillet	1903	7	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0 00															On Ont	Fr & A			
		" Alfred	"	M	Fils	C	Oct	1887	31	Que			Français	Canadien	Cath R	Journalier		1-9 00	Mois	Emb		Travail à l'usine	40		60		250						On Ont	Fr & A			
		" Antoinette	"	F	Fille	C	Août	1901	33	Que			Français	Canadien	Cath R	Journalier		0-9 00	Mois	Emb		Travail à l'usine	40		60		250						On Ont	Fr & A			
		" Alfred	"	M	Fils	C	Nov	1909	3	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
44	45	Laumier Johnny	"	M	Chef	M	Sept	1871	34	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		Hermine	"	F	Epouse	M	Juin	1875	25	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		Rose	"	F	Fille	C	Mars	1906	5	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
45	46	Sauvé Antoine	"	M	Chef	M	Mai	1867	44	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00	Mois	Sur													On Ont	Fr & A			
		" Philomène	"	F	Epouse	M	Mai	1874	37	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Thomas	"	M	Fils	C	Sept	1899	11	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															9 On Ont	Fr			
46	47	Roi Antoine	"	M	Chef	M	Avril	1872	39	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00	Mois	Sur													On Ont	Fr & A			
		" Stephanie	"	F	Epouse	M	Août	1881	29	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Alberia	"	F	Fille	C	Juin	1900	10	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															9 On Ont	Fr			
		Martin	"	M	Fils	C	Août	1902	8	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															9 On Ont	Fr			
		Lucie	"	F	Fille	C	Mai	1909	7	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		Castagner Josias	"	M	Père	M	Mai	1826	85	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur	R												On Ont	Fr & A			
		" Christine	"	F	Mere	M	Mai	1831	80	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
47	48	Sauvé Eliani	"	M	Chef	M	Sept	1873	23	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		" Stephanie	"	F	Epouse	M	Fev	1880	25	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Ephile	"	M	Fils	C	Août	1904	6	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															6	Fr & A			
		" Leo	"	M	Fils	C	Fev	1908	3	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0																Fr & A			
48	49	Produce Octave	"	M	Chef	M	Août	1882	68	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		" Marguerite	"	F	Epouse	M	Mai	1887	14	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Napoleon	"	M	Fils	C	Avril	1893	38	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															Non Ont	Fr & A			
49	48	Duroche Louis	"	M	Chef	M	Fev	1830	70	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		Angelique	"	F	Epouse	M	Juillet	1852	58	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0																Fr & A			
48	50	Castagnier Joseph	"	M	Chef	D	Oct	1855	55	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur	Charretier	0-0 00	Jour	Sur				2	60		60					On Ont	Fr & A			
		" Annett	"	F	Fille	C	Juin	1889	22	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Arrytide	"	F	Fille	C	Avril	1892	18	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															On Ont	Fr			
		" Antoine	"	M	Fils	C	Juin	1896	14	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0															2 On Ont	Fr			
50	52	Latour Arthur	"	M	Chef	M	Oct	1881	29	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		Celina	"	F	Epouse	M	Juin	1890	20	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															On Ont	Fr			
52	53	Latour Ephy	"	M	Chef	M	Mars	1839	72	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0															On Ont	Fr			
		" Elvira	"	F	Fille	C	Fev	1877	34	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															On Ont	Fr			
53	54	Langlois Gaspard	"	M	Chef	M	Dec	1866	44	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		0-0 00		Sur													On Ont	Fr & A			
		" Odette	"	F	Epouse	M	Mai	1869	42	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															On Ont	Fr & A			
		" Marie	"	F	Fille	C	Jan	1896	16	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															On Ont	Fr & A			
		" Emelie	"	F	Fille	C	Mai	1898	14	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															9 On Ont	Fr & A			
		" Leonie	"	F	Fille	C	Août	1899	11	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															9 On Ont	Fr & A			
		" Josephine	"	F	Fille	C	Sept	1908	8	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															9 On Ont	Fr & A			
		" Alfred	"	M	Fils	C	Sept	1905	5	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucun		0-0																Fr & A			
		" Elisabeth	"	F	Fille	C	Dec	1908	2	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0																Fr & A			
		" George	"	M	Père	M	Juillet	1871	70	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur	Journalier	0-0 00	Jour	Sur	R												On Ont	Fr & A			
		" Julienne	"	F	Mere	M	Sept	1876	75	Que			Français	Canadien	Cath R	Aucune		0-0															Non Ont	Fr & A			
55		Lemaire Alfred	"	M	Chef	M	Fev	1877	27	Que			Français	Canadien	Cath R	Journalier		0-9 00	Jour	Sur		Travail à l'usine	25		60		113						On Ont	Fr & A			